



즉시 배포용: 2015년 11월 24일

주지사 **ANDREW M. CUOMO**

Cuomo 주지사와 Schumer 상원 의원, Massena 지역 Alcoa사의 수백 개 일자리를 보전할 것이라 발표

해당 합의를 통해 600개의 일자리를 지키고 Massena West 공장이 지속 운영될 방침

Andrew M. Cuomo 주지사와 미 상원의원 Charles E. Schumer는 금일 Alcoa 사가 내년 초에 제련 공정을 축소하고자 당초 계획했던 Massena 지역 Alcoa 공장의 수백개의 일자리를 보전하는 것으로 합의가 이루어졌다고 밝혔다. 본 합의에 따르면 Alcoa 사는 Massena 지역에서 계속 공정을 운영하고 향후 3년 반 동안 최소 600개의 일자리를 지속 제공하게 된다.

Cuomo 주지사는, “본 합의를 통해 North 카운티 경제의 핵심적인 부분을 강화하고 수백 개의 일자리를 보전할 수 있었습니다. 이를 통해 Alcoa의 수백 명의 직원들이 대부분의 커리어를 회사를 통해 바친 것처럼 Alcoa도 Massena 지역에서 미래를 함께할 것이며 장기간 해당 지역 시설물의 운영 능력을 강화할 것입니다. 또한 본 합의를 통해 주민의 세금을 현명하게 집행하고 Alcoa가 약속을 지킴으로써 뉴욕 주의 투자금을 보호할 수 있을 것입니다. 이러한 합의를 가능하게 할 수 있도록 도와준 모든 분들의 노고에 감사드리며 이 합의 사항을 지속적으로 시행하여 North 카운티 경제 성장을 도모하도록 하겠습니다.”라고 말했다.

Schumer 상원 의원은, “가족과 친구들과 함께하는 이번 추수감사절은 대략 600명에 달하는 북부 지역의 뉴욕 주민이 일자리를 잃지 않을 수 있게 되어 보다 뜻 깊은 시간이 될 것 같습니다. 저와 Cuomo 주지사님이 체결한 본 합의를 통해 North 카운티와 Massena Alcoa 공장에서 일하는 고도로 생산성이 높고 열심히 업무에 임하는 근로자 분들이 큰 승리를 거둘 수 있었습니다. 해당 지역 사회는 마침내 안도의 한숨을 쉴 수 있었으며 저는 지속적으로 Alcoa사와 협의하고 지역 사회 지도자 분들, 제 연방 동료들, Cuomo 주지사님과 함께 해당 공장의 생산성을 도모하고 수년간 번영을 누릴 수 있도록 협력하겠습니다.”라고 말했다.

Alcoa사의 회장 겸 CEO인 Klaus Kleinfeld Chairman씨는, “Schumer 상원 의원님과 Cuomo 주지사님께서서는 수년간 Massena 지역의 Alcoa 공장 운영의 협력자가 되어

주셨으며 지속적으로 지원을 아끼지 않는 점에 대해 감사 드립니다. 오늘 타결한 합의로 인해 시장 상황의 관점에서 제련 공업이 보다 좋은 위치에 설 수 있게 되었으며 저희 공장으로 하여금 상품 시장성을 강화할 수 있게 하였으며 North 카운티 지역의 일자리도 지킬 수 있었습니다. 지속적으로 저희 사업이 자리를 잡을 수 있도록 노력해서 오랫동안 성공을 거둘 수 있도록 하겠습니다.”라고 말했다.

본 합의를 통해 Alcoa사와 뉴욕 에너지국 (New York Power Authority) 간의 현재 계약 내용이 바뀌게 된다. 본 합의는 10월 1일로 소급하여 2019년 3월 31일까지 그 효력을 미치며 뉴욕 주는 많은 혜택을 Alcoa사에 제공하는 한편, Alcoa사가 해당 합의 내용을 불이행하거나 파기한 경우 상당액의 배상액을 부과할 방침이다.

Alcoa사는 지난 11월 2일, Massena West 공장에서 제련 공정을 축소할 계획이라고 밝혔으며 해당 결정을 통해 487개의 일자리를 삭감하고 해당 공장에 217개의 일자리만 남겨둘 것이라 밝힌 바 있다. 하지만 오늘 합의를 통해 Alcoa사는 Massena West 공장에서 최소 600명의 준정규직 (주당 최소 35시간 근로) 직원을 유지해야 할 것으로 보인다. 당사는 해당되는 근로자에게 명예퇴직 패키지를 제안할 예정이다.

NYPA 회장 겸 CEO인 Gil C. Quiniones씨는 다음과 같이 말했다. “Massena 지역의 St. Lawrence-FDR 수력 발전소가 제공하는 가격 경쟁력이 있는 청정 에너지는 North 카운티 지역에 기업을 유치하고 경제 발전을 창조하는 데 중요한 역할을 합니다. 저희는 Alcoa사와 생산적인 관계를 지속 유지하여 우리 지역의 일자리를 계속 유지할 수 있기를 희망합니다.”

Empire State Development의 사장 겸 CEO & 장관인 Howard Zemsky는 이렇게 말했다: “북부 Syracuse의 최대 규모 민간 분야 고용주로서 저희는 Alcoa사가 North 카운티에서 핵심적인 역할을 한다고 생각합니다. 본 합의를 통해 Alcoa사의 Massena West 공장은 오랜 기간 동안 경쟁력 있는 시설이 될 것으로 생각합니다.”

본 합의의 내용에는 다음과 같은 것들이 포함된다:

- 이미 미국의 최저 전기료를 제공하는 기관인 NYPA는 저가의 수력 전기를 제공한다
- 그러나 뉴욕 주의 저가 전기료는 국제 금속 거래 시장에서 알루미늄 가격이 오름에 따라 인상될 전망이다
- 자본 비용과 운영 비용은 3년 반의 기간 동안 Empire State Development로부터 총 3880만 달러를 지원받는다
- Alcoa사가 본 합의 사항을 위반하거나 파기한 경우 최대 4000만 달러의 벌금을 부과한다. 해당 벌금 액수는 합의 종료 기간에 가까워질수록 점차 감액하는 것으로 한다.
- 합의 내용에 좇아 Massena West 공장에서는 최소 600명의 정규직 근로자를 보유해야 하며 이를 위반할 경우 벌금이 부과된다

Betty Little 상원 의원은 다음과 같이 말했다: “Alcoa사는 North 카운티의 경제와

지역사회의 중추적인 기관으로서 수많은 가정, 친구, 이웃들이 해당 시설에 의존하고 있습니다. 저는 Cuomo 주지사님과 Schumer 상원 의원님, Alcoa 측이 600개 이상의 일자리를 보전하여 저희를 지원해 주신 것에 감격했습니다. 저는 본 합의를 도출하여 Alcoa사가 Massena에서 계속 공장을 운영할 수 있게 노력하신 모든 분들께 감사드립니다. 추수감사절을 앞두고 있는 지역민들께 이보다 더 좋은 선물이 있을까요?”

Patty Ritchie 상원의원은 다음과 같이 말했다. “오늘 Cuomo 주지사님과 Schumer 상원 의원님께서 North 카운티 지역에 위대한 승리를 가져다 주셨습니다. 일자리를 지킬 수 있게 된 Alcoa 근로자 분들부터 Alcoa 사에 경제적으로 의지하는 가족과 지역 사회에 이르기까지, 본 합의는 비단 저희 지역의 발전을 도모하는 것에서 나아가 주지사님과 상원 의원님께서 뉴욕 주 전체에서 열심히 근무하는 주민들을 지원하겠다고 천명하신 것에도 큰 의의가 있습니다.”

Joseph Griffo 상원의원은 다음과 같이 말했다. “오늘은 저희 지역 사회가 큰 성공을 거둔 날입니다. 저희는 Cuomo 주지사님과 Schumer 상원 의원님께 이를 현실로 만든 것에 대해 감사드립니다. 본 합의는 저희 지역 사회의 수백 개 일자리를 지키는 것뿐만 아니라 저희 지역의 향후 경제 생존성을 담보해 주신 것과도 같습니다.”

Addie Russell 의원은 다음과 같이 말했다. “오늘 타결한 본 합의는 저희 지역 사회의 경제를 안전하게 만들어 주는데 중요한 역할을 합니다. 수백 개의 일자리를 보전하는 것과 더불어 본 합의를 통해 North 카운티 지역의 청정 에너지 산업 분야의 경쟁력을 지속하고 수백 개 가구의 생계 수단을 지킬 수 있었습니다. 오늘은 저희 지역 사회가 큰 승리를 쟁취한 날과 같으며 저는 이러한 발표가 가능하게끔 해 주신 주지사님과 제 동료 분들께 감사드립니다.”

Janet Duprey 의원은 다음과 같이 말했다. “오늘은 North 카운티의 큰 경사와도 같은 날입니다. Massena 지역의 Alcoa 공장의 지속 운영을 지원하는 본 합의를 타결한 것은 수백 개의 일자리를 지키는 데 결정적인 역할을 했고 지역 경제를 견고하게 하였습니다. 저는 이를 현실로 만드신 Cuomo 주지사님과 Schumer 상원 의원님께 감사드립니다. Massena 전역의 가족들과 인근 지역 사회는 추수감사절을 앞두고 마음의 안정을 찾을 수 있게 되었으며 저는 이를 위해 노력하신 모든 분들께 감사드립니다.”

본 합의는 NYPA 이사회의 승인을 받아야 한다. 해당 이사회 소집은 12월 17일에 실시될 예정이다.

###

다음 웹사이트에 가시면 더 많은 뉴스를 보실 수 있습니다: www.governor.ny.gov
뉴욕 주 | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418